



#### Präsident/SFA - Bazar

Stefan Ritzler, Rüegerholzstr. 48 8500 FRAUENFELD (p) 054 22 26 44, (g) 054 51 18 24, Fax 054 51 18 40

#### Sekretär

Patrik Sprecher, Tössfeldstr. 61 8406 WINTERTHUR (p) 052 202 93 59, (g) 052 262 47 42, Fax 052 262 00 02

#### Kassier

Bruno Holtmann, Wildbachstr. 20 8424 EMBRACH (p) 01 865 15 54

#### Regattachef

Martin Stolz, Bellevuestr. 36 3073 GÜMLIGEN (p) 031/951 51 84

# Pressechef

Erich Moser, Bettenstr. 60 8400 WINTERTHUR (p) 052/ 213 17 24

#### Beisitzer

Gazette
Ruedi Moser, Heiniweg 11
8404 WINTERTHUR (p) 052/ 242 98 39
(p) 052/ 213 17 24

Europa – Commodore Lindy Preuss, Feldeggstr. 74 8008 ZÜRICH (p) 01/383 74 81

#### Post an die SFA

Tössfeldstr. 61, 8406 WINTERTHUR Postcheckkonto 80–61962–5 Zürich

#### **Flottenchefs**

#### Bodensee

Stefan Erb, Glemettenstr. 145 8459 VOLKEN (p) 052 42 10 42

#### Vierwaldstättersee

Jürg Schneider, Kreuzbühlweg 42 6045 MEGGEN (p) 041 37 14 52

#### Hallwilersee

Thomas Bossard, Unterdorfstr. 57 5703 SEON (p) 064 55 26 39

### Thunersee

Heinz Wyss, Dorf 3510 HÄUTLIGEN (p) 031 791 17 14 Zürich-, Sihl-, Greifen- und Walensee lvo Helbling, Zypressestr. 123 8004 ZÜRICH (p) 01 242 17 86

#### lac de Neuchâtel nord

Christophe Duvoisin, Battieux 3 2013 COLOMBIER (p) 038 41 10 66

Neuenburgersee Süd und Genfersee

Sacha Wirth, Ch. de pré-aux-fleurs 1 1470 ESTAVAYER (p) 037 63 50 69

Impressum:

Swiss Fireball Association

Vierteljährlich erscheinendes Vereinsorgan in 250 Expl. Redaktion: Erich + Ruedi Moser, Bettenstr. 60, 8400 Winterthur Druck: Studentendruckerei, Schönberggasse 2, 8001 Zürich



## Noch ein einziges Gazette...

...dann gehört die "Moser-Ära" der Vergangenheit an.

Natürlich werden wir auch in Zukunft noch den einen und andern Artikel schreiben. Aber das Gazette werden wir definitiv nicht mehr gestalten!

Leider hat sich bis dato noch niemand bei uns gemeldet, um unsere Nachfolge anzutreten.

Du musst nicht unbedingt ein grosser Schriftsteller sein für diesen Job. Deine Aufgabe ist es Inserate und Texte zu sammeln, das Gazette zu gestalten und zur Druckerei zu bringen. Für deine Arbeit steht dir ein Laserdrucker zur Verfügung. Eine Schreibmaschine tut es aber auch, wenn du keinen Computer hast.

#### Melde dich jetzt!

...sonst konnte das nächste Gazette das letzte sein...

# Gesichtet: "Einfach schneller segeln"

Ein hilfreiches und anschaulich bebildertes Buch für Jollensegler. Geeignet sowohl für Anfänger und Fortgeschrittene.

Delius Klasing

ISBN 3-7688-0745-2

# uh!

Ursula Heilig-Schwendimann, aus deren Feder schon unzählige SFA-Grafiken stammen, hat einen Zyklus von fünf farbigen Serigraphien geschaffen.

Thema, wie könnte es anders sein: Regattierende Fireballs! lass sie Dir zeigen, sie sind käuflich.

Redaktionsschluss Délai de Rédaction 4 / 1993 : 10.11.93





#### Mannenbach 12./13. Juni

Als am Samstagmorgen um 10 Uhr das Trainingsweekend beginnen sollte, waren erst 3 Boote am Anlegeplatz von Mannenbach. Im Laufe des Morgens traf noch ein weiteres Schiff ein. Nachdem wir bis am Mittag noch diverse Bastelarbeiten erledigt hatten, begaben wir uns ins Klubhaus, wo wir etwas assen und uns in unsere Neopren- und Trockenanzüge stürzten.

Während wir später bei Windstärke 4 - 5 Bft. ausliefen, tauchte auch
noch Roger Lehmann auf, welcher alleine
von Eschenz nach Mannenbach gesegelt
war (aufgrund der Wind - und Wetterverhältnisse entschloss er sich ziemlich schnell,
Spi und Gross-segel herunter zu nehmen).
Unter fachkundiger Anleitung von Ste Ritzler und den Gebrüdern Moser wurde uns
dann gezeigt, was richtiges Segeln ist.
Nach diversen Kenterungen und einem verlorenen Ruderblatt von Z 14149 waren wir
sicher alle froh, dass uns Mosers mit aktiver
Hilfe beistanden.

Nach diesem turbulenten Segeltag trafen wir uns alle wieder im Hafen und freuten uns (durchnässt und stinkend wie wir waren) auf eine warme Dusche. Gedankt sei hiermit dem Segelklub Mannenbach, welcher uns das Klubhaus mit Massenlager und Dusche zur Verfügung stellte.

Am Sonntagmorgen gab es gegenüber dem Vortag bereits schon mehr Wind (5—6 Bft.). Es erwartete uns also nochmals ein segelintensiver Tag, an dem wir aber glücklicherweise wieder von Ste Ritzler mit dem Gummiboot begleitet wurden.

Um ca. 16 Uhr waren schliesslich alle Schiffe wieder ordentlich verpackt und zur Heimreise bereit.

#### Bilanz:

- eher spärliche Beteiligung (3 Schweizer, 2 Deutsche Boote)
- viel Wind (4—6 Bft.) bei eher mittelmässigem Wetter
- super Organisation von Stefan Erb, Susanne Tanner und Ste Ritzler
- eine kaputte Nase
- viel Spass und intensives Segeltraining
   Bettiund CarolZ 13805





# St. Aubin 5/6 Juni

Schön und warm ist es, an diesem Samstagmittag und somit ist auch schon alles gesagt über die Windverhältnisse, die am Neuenburgersee bei Hochdrucklage eben herrschen.

Dass es keinen Sinn hat, ohne Wind zu segeln, weiss auch die Weltfahrlleitung und beschliesst vorerst einmal abzuwarten. Es gibt ja immer noch die Möglichkeit, dass sich im Haut-Lac, einige Kilometer westlich von St. Aubin eine kleine Thermik aufbaut.

Tatsächlich, die Nachricht trifft ein, dass sich bei Concise etwas Wind abzeichnet. Sogleich wird ausgelaufen und im Schlepptau des Komitees luckern wir gemütlich (hust hust) dem Ufer entlang. Schon bald aber bringt ein kleines Lüftchen den abgasgeplagten Seglerlungen etwas Erholung.

Die Tonnen sind schnell ausgelegt. Es gibt nur eine Banane, kein Dreieck. Dafür ist die Luvtonne kaum mehr sichtbar am Horizont. Der Grund: im welschen Sprachgebrauch werden Regatten von Einheitsklassen oft als «Champinnat suisse par points» Ijahres-Schweizermeisterschaft) bezeichnet, was unsere Wettfahrtleitung prompt dazu bewegt hat, das SM-Reglement der USY (Mindestdistanzen) anzuwenden.

Wie dem auch sei, unter dem fachkundigen Kommentar von Segellehrer Bosco, der seinen Lasern für einmal Unterricht am Objekt bieten kann, starten die 17 Fireballs und teilen sich sogleich in zwei Gruppen auf. Die grössere versucht ihr Glück mitte See, wo das Wasser etwas dunkler zu sein scheint. Eine Minderheit schleicht sich nahe dem Ufer gegen luv und erreicht das Fass laisächlich

mit einem beachtlichen Vorsprung auf Gruppe eins. Heilig/Heilig führen vor Trub/Pfenninger, doch von hinten kommen jetzt Mosers mit Volldampf und lassen einen Konkurrenten nach dem anderen stehen, zum Schluss auch noch Heiligs - auf der Ziellinie. Für einen zweiten Lauf reicht es heute nicht mehr und so schleppen wir halt wieder zurück nach St. Aubin wo uns der Klub einmal mehr mit einem gemütlichen z'Nacht verwöhnt.

Sonntag. Der See sieht immer noch gleich aus wie gestern. Aber man sagt, in Concise habe es schon wieder Thermik. Also, nichts wie auslaufen und... (s. oben). Diesmal ist der Lauf etwas kleiner ausgelegt als am Samstag und es gibt auch keine eindeutig bessere Seite mehr, wohl aber die üblichen Löcher und Dreher. Kurz und bündig: Zweite werden Hofsteller/Krieg vor den driltplazierten Uttiger/Stössel.

Für einen dritten Lauf reicht der Wind nicht mehr und wir dürfen alle wieder zurück an den Schatten. Uff.

Ein herzlicher Dank an die Weltfahrlleitung des CVB und ihren Helfern für die Gastfreundlichkeit, die gute Organisation und den reich dekorierten Gabentisch!

Z 14146

#### Rangliste, 2 Läufe

1.	14376	Erich Moser/Ruedi Moser	1	1	0.0
2.	14166	Regula Baumgartner/Stefan Schärer	3	4	13.7
3.	14146	Ursula Heilig/Markus Heilig	2	6	14.7
4.	14377	Markus Hofstetter/Nelly Krieg	7	2	16.0
5.	14055	Toni Utiger/Daniel Stössel	9	3	20.7
6.	14358	Andreas Oswald/Walter Rohner	6	9	26.7
7.	13295	Patrik Trüb/Karin Pfenninger	4	14	28.0
8	13942	Stephan Ritzler/Olivia Ruppert	5	13	29.0
8.	14078	Laurent Grob/Michel Grob	13	5	29.0
10.	14234	Caroline Stolz/Daniel Gindraux	8	1 1	31.0
10.	13980	Armin Mäder/Thomas Schwendimann	11	8	31.0
12.	14318	Nicole Brönnimann/Martin Stolz	15	7	34.0
13.	14149	Susanne Tanner/Stefan Erb	10	12	34.0
13.	13665	Romy Schwerzmann/Ivo Helbling	12	10	34.0
15.	3090	Rochat/Rochat	14	16	42.0
16.	13756	Thomas Gautschi/Trudy Gautschi	16	15	43.0
17.	13000	Daniela Centazzo/Seiler	17	17	46.0

# \*\* Save money by ordering from us \*\*

5 % discount sur Hyde Sails - Pas de frais de transport Prix des voiles selon cours de la £ (ici,  $1 \, £ = Frs \, 2.25$ )

	$\mathbf{G.V.}$	<b>Foc</b>	<u>Spi</u>
Hyde Sails	895	365	605
Pinnel & Bax	870	360	610
Number One	870	365	600

Sails - Superspars - Proctor - fitting - covers... foils from Milanes, Stanley & Thomas or us

Optimist Lange/Nord Est Equipe Holt-Allen/Calvini 420 et Contender Rondar Europe Nord Est/Lange...





#### Unterterzen

19./20. Juni

Wir fahren wieder einmal an den Walensee. Wir kennen von ihm hauptsächlich die obere Region um Walenstatt. Jetzt sind wir natürlich gespannt, wo und vorallem wie dieses Unterterzen wohl so ist.

Die ganze Hafenanlage ist gut überschaubar; sehr sogar. Es kommt bei uns sofort die Idee auf, in unserem Garten auch einmal eine Regatte zu veranstalten. Doch genug gelästert!

Mit Wind sieht's zu Beginn etwas mager aus. Wir brauchen ja nicht mehr viel, um glücklich zu sein, aber nichts ist nichts. Dafür ist's heiss. Die Wettfahrtleitung allerdings ist zuversichtlich. Mitte Nachmittag heisst es auslaufen obwohl noch nichts läuft. Doch das ändert sich bald und schon setzt diese berühmte Thermik ein, von der die Eingeborenen ständig schwärmen. Jetzt glauben wir's auch. Es werden am Samstag gleich drei Läufe gesegelt. Den ersten können wir unter der Rubrik «dramatisch» abbuchen. Nach einem massigen Start kommen wir auf Steuerbord daher und ich kann mich eigentlich nur noch an Daniel's weit aufgerissene Augen erinnern. Wir lassen uns also elegant ins Luv fallen und als wir das Boot wieder aufgerichtet haben, ist das Feld weit weg. Die Aufholjagd wird richtig toll: die Kreuz auf der schlechten Seite, beim Spisetzen klemmt das Fall und beim Runternehmen fahren wir über die Schoten. Wir wünschen uns noch viel Spass bei unserem Hobby.

Gewonnen wird der Lauf von Mosers, vor Andreas/Walti und Regula/Stefan.

Die weiteren Läufe verlaufen für uns etwas vernünftiger. Beim zweiten verlieren wir zwar auf der Zielkreuz unsere Führung an ... ja wen wohl ...an E.M. und R.M. aus W. Hinter uns werden Regula und Stefan dritte.

Der letze Lauf, immer noch bei guten Windverhältnissen, ergibt dann folgende Zieleinfahrt: Mosers vor Regula/Stefan und Doppelheilig.

Wieder an Land, werden wir mit Risotto und Fleischspiessen verwöhnt und selbst der Regen tut der guten Stimmung keinen Abbruch. Herzlichen Dank für die Gastfreundschaft!

Am Sonntag herrscht zuerst wenig Freude. Der Regen hat nicht nachgelassen, der See ist flach und wir stehen wenig motiviert herum. Gegen Mittag läuft man aber denoch aus. Wir haben als erste eingewassert (einmal will man ja schliesslich erster sein) und segeln Richtung Regattagebiet Ios. Und es segelt immer mehr! Beim Startschiff angelangt, blinkt die schnelle Sturmwarnung und der See ist jetzt eher weiss. Jetzt noch ein paar Schläge hinauf, dann Linkskurve, Spi hoch und ab die Post! Es ist grausam schön und da die Startverschiebung montiert ist, müssen wir das gleich nocheinmal haben. Bald ist klar: es gibt keinen Lauf. Es haben nicht alle Spass an diesen Verhältnissen, und die Wettfahrtleitung ist wohl froh, am Schluss wieder alle an Land zu wissen. Übrigens beweisen Toni und Daniel, dass man ohne Bedenken mit einem gebrochen Mast (auf Deckshöhe) segeln kann, man darf's nur nicht merken.

Nach dieser Sturmbö ist jetzt erst einmal Flaute und das Kommitee beschäftigt sich bereits mit der Preisverteilung. Ein bisschen schade, denn es kommt langsam wieder eine Thermik auf und mit Hinblick auf einen Streicher wäre ein vierter Lauf noch recht spannend geworden. Doch was soll's: wir haben seit langem wieder ein Regatta-Weekend verbracht mit richtigem Wind, wer weiss, wie lange wir davon zehren müssen... Da nimmt es einen doch fast wunder, ob's nächstes Jahr hier wieder so ist...

#### Z 14146

### Rangliste, 3 Läufe

1.	14376	Erich Moser/Ruedi Moser	1	1	1	0.0
2.	14166	Regula Baumgartner/Stefan Schärer	4	3	2	16.7
3.	14146	Ursula Heilig/Markus Heilig	8	2	3	22.7
4.	14358	Andreas Oswald/Walter Rohner	2	4	7	24.0
5.	14078	Laurent Grob/Michel Grob	3	6	13	36.4
6.	14377	Markus Hofstetler/Nelly Krieg	5	9	6	36.7
7.	14055	Toni Utiger/Daniel Stössel	7	8	5	37.0
8	13942	Stephan Ritzler/Christian Trachsel	6	5	10	37.7
9.	14019	Jürg Nolle/Sabine Nolle	1 1	7	4	38.0
10.	13980	Armin Mäder/Thomas Schwendimann	9	10	8	45.0
11.	13000	Daniela Centazzo/Hanspeter Maurer	13	13	9	53.0
12.	13295	Patrik Trüb/Karin Pfenninger	12	1 1	12	53.0
13.	13943	Hanspeter Zinsli/Karl Iten	dnf	12	11	57.0
14.	14337	Simon König/Agathe König	10	dnf	dnf	60.0
15.	9746	M. Worzaller/K. Siedler	14	14	14	60.0





#### Hemmenhofen 3/4. Juli

Was ist ein Leesitz-Wind? Das ist dieser unhaltbare Zustand, bei dem der Steuermann dick und fett auf seinem Seitentank lümmelt, während der Fockaffe in einem Käfig turnen darf, kleingehalten durch Baumniederholer, Großbaum und durch das Wissen, daß sein Dasein dort die Düse stört.

In dieser Zwangslage wurden die zwei Tage von Hemmenhofen fast ausschließlich gesegelt. Trotzdem gab es drei Läufe dank einer windhungrigen Wettfahrtleitung.

Auch stimmte der Service an Land wieder einmal, diesmal in modifizierter Form dargeboten. Das Abendessen wurde auf einem lauschigen Waldgrillplarz gereicht. Fleisch gab es so reichlich, daß niemand behaupten kann, er habe Hemmenhofen mit einer

negativen Energiebilanz verlassen.

Seglerisch war's unter diesen Pipi—Windbedingungen der Tag der Newcomer, mindestens in einem Fall: Danniela Centazzo und Hanspeter Maurer zeigten mit ihrem zweiten Platz, daß in der Schweiz etwas nachwächst. Regula Baumgartner und Stefan Schärer fuhren ihren Sieg ungefährdet in den Kasten. Grundler/Nolle entschärften sich selbst durch ihre laxe Art, fürs Boot zu sorgen. Ein Takling am Trapezgeschirr gab bei einem spitzen Raumschotkurs jäh den Haltedienst auf - plumps - und Mann und Maus gingen baden.

Fazit: Hemmenhofen ist für die Segler unter dem Kreuzbanner wert, in Freundesland einzudringen. Allerdings sollte der Wind dabei günstiger wehen.

G 14019

#### Klassement nach 3 Läufen:

1.	SUI 14166 R. Baumgartner/Schärer	2	0	0	3.0
2.	SUI 13000 D. Centazzo/Maurer	4	2	3	16.7
3.	GER 14019 Grundler/Nolle	6	3	2	20.4
4.	SUI 13665 R. Schwerzmann/Helbling	1	7	5	23.0
5.	SUI 14149 S. Tanner/Erb	5	4	4	26.0
6.	SUI 13942 Ritzler/O. Ruppert	3	5	dnf	32.7
7.	SUI 13941 T. Harrison/H. Widmer	7	6	6	36.4
8.	SUI 11184 Eigenheer/Eigenheer	8	8	8	42.0
9.	GER 13056 B. Fechtner/Rennecke	10	9	7	44.0
10.	GER 9746 Worzalla/Reis	9	10	9	46.0





#### "PROSIM POSOR!"

Lipno, 2.-11. Juli

#### Teil

Es ist soweit: mit gemischten Gefühlen, einem Menüplan für 11 Tage und einer Kiste voller Lebensmittel, treten wir unsere erste grössere Reise in den Osten an.

Nach 10 h Reisezeit, inkl. Ess-, Brünzel— und Tankpausen, nähert sich unser Ziel: Cerna am Lipnosee. Es ist ein wunderprächtiger See, verwinkelt, ruhig gelegen auf ca. 800 Meter ü.M., ein- gebettet zwischen den sanften Hügeln des Böhmerwaldes.

Auf dem Clubgelände finden wir genug Platz für Bus und Schiff.

Einige andere Segler sind bereits da; im Verlauf der Nacht und des Samstags, trudeln nach und nach noch mehr ein.

10 FD's, 35 Vaurien's und (!!!) 51 Füürböllä. Das kann ja heiter werden! Die Eröffnungszeremonie, begangen von erstklassig gschalätä Männern und einer Frau, ist erst am Sonntag. So bleibt vorerst genügend Zeit, um Volleyball zu spielen, Krimis zu lesen, diverse Vaurienseglerinnen kennenzulernen, und um neue Kochkünste zu erproben. Wir schliessen auch Bekanntschaft mit Kuh-Auge, der weissgelockten Dame, Benny Hill und der zweijährigen Katharina, die laut Ruedi ein Bub ist (sie fährt Trucker und übt mit dem Rollbrett). Auch der Mann mit dem traurigen Blick wird uns für immer in Erinnerung bleiben.

Na ja, und dann gehts los: 7 Läufe, schön verteilt auf 5 Tage, samt etlichen Frühstarts mit allem Drum und dran. Bald steht definitiv fest, wer Sieger des Grossen Preises vom Lipnosee wird. Erich und Ruedi nehmens gelassen. Sie fahren mit zwei Ausnahmen einen Sieg nach dem andern. Die

zwei Ausnahmen sind wir. Und so lassen wir Schweizer, die Tschechen ziemlich verzweifeln.

Erst nach der letzten Regatta ist ganz klar, dass die momentan am stärksten segelnden Tschechen VemerA/ladyka Zweite werden. Wir werden stolze Dritte.

#### Teil 2

Bereits 1 Woche sind wir in Cerna und leiden unter gewissen Entzugserscheinungen. Erich lechzt nach einer originalen Cola, Ruedi hat dringend eine Rasur nötig, Mar-

Ruedi hat dringend eine Rasur nötig, Markus braucht unbedingt eine Haarwäsche, und ich sehne mich nach einer warmen Dusche.

Aber eben - irgendwie gewöhnt man, resp. frau sich an fast alles. Nur mit "Chümibrot" haben wir tatsächlich Mühe; ja nu, den Fischen, Enten, und Schwänen schmeckt's (oderwohl doch nicht???).

Anschliessend an den Grossen Preis vom Lipnosee findet noch eine kleinere, 3—tägige Regatta statt. Wir nützen das als Training und starten mit weiteren 44 Fireballs zu 4 Wettfahrten.

Mosers gewinnen wieder völlig überzeugend und erhalten zwei herzige "Beggäli"; wir dazu einen wunderschönen Teekrug.

Im Hotel, nach dem einzigen auswärtigen Nachtessen (17 Mark für 2 Personen incl. 3 Getränken und Dessert's), nehmen wir Abschied von den belgischen Seglern Sofie und Bart, Inge und Stefan. Auf Wiedersehen in Belgien.

Ja und nun ist das Abenteuer Lipnosee fast abgeschlossen.

Chänd ihr z\* nachseht Jahr au ?

Z14377

# EM '93

# Nieuwpoort · Belgien

Die Euro fand vom 31.Juli bis 4.August an der belgischen Nordseeküste statt. Dem Revier werden Starkwind und hohe Wellen nachgesagt - mit diesen Erwartungen reisten wir auch an.

Die meisten der sechs Schweizermannschaften trafen am Freitagabend im weitläufigen Hafengelände von Nieuwpoort ein, wo alles ausser warmen Temperaturen bestens organisiert für uns bereitstand.

Am Eröffnungstag der EM verstarb leider der König, so dass alle offiziellen Anlässe ins Wasser fielen und alle Fahnen nur noch halbmast flatterten

Ich erlaube mir, hier nochmals eine Gedenkminute von drei Zeilen einzulegen.

Zum Glück war das Segelsetzen noch gestattet: Trainingsmässiger erster Kontakt mit Wasser, Welle und massig Wind war angesagt.

Erste Phase: eine Stunde kreuzen im Hafenkanal mit schwimmenden Hindernissen, dutzende Wenden. Somit erledigt ? Nein! Die Welle fehlt - doch die kommt noch! Wegen zunehmendem Wind in der Hafenausfahrt folgte automatisch Phase zwei: Kontrolle ob die Hosen voll sind! — Alles

Phase drei auf dem offenen Meer: Druck ablassen, Cunningham, Mastfall, Saling und die ersten Salzwasserrülpser - alles funktioniert, auch die Beschläge halten, was die Berechnungen versprachen. Nach einigen Schlägen haben wir Speed und Welle (nach unserer Beurteilung) im Griff, nur das Spritzwasser, das zum Blindflug zwang nicht.

Phase vier: Spinnaker ja oder nein? Ganz klar, trotz weichen Knien: Ja! "Nur ruhig", tönt es von hinten, "Spinnaker setzen!" Der Spinnaker steht, Gewicht ins Trapez und das Teil geht ab. Ahh - diese Geschwindigkeit über die Wellen und hinunter -, ich glaub' ich fliege... Ich fliege tatsächlich... ins Wasser. Das war der erste Anschlag nach schier endlosem Gleitflug... Eine Frage tauchte mit mir auf: Wie halst man überhaupt bei diesem Wind und der hohen Welle? Am besten mit den Segeln unter Wasser (Achtung Untiefe). Auf jeden Fall standen wir auf dem anderen Bug und waren kurz darauf wieder in voller Fahrt bis zum zweiten Anschlag.

Das war genug, noch ein Holeschlag bis zur Hafeneinfahrt und dann Kanal einwärts. Nicht schlecht dieses Training, es stimmte uns zuversichtlich.

Am Sonntag war der Start zur EM. Der erste Lauf fand bei massigem Wind statt (wo blieb nur der Wind von gestern?). Ausser

der Welle und der Strömung waren die Verhältnisse wie in der Schweiz. Erich und Ruedi zeigten auch gleich zu Beginn, mit wem bei diesen Bedingungen gerechnet werden musste.

Es blieb so über alle Tage der EM, immer etwa 2 - 4 Bft. Wind und Wellen stellten also keine grösseren Hindemisse dar.

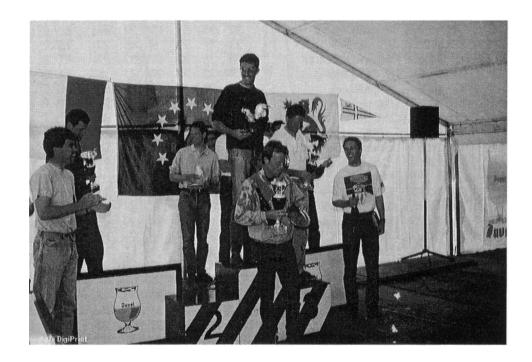
So wurde es dann nach fünf gesegelten Läufen auch sehr spannend: Der sechste und letzte lauf musste entscheiden. Das Können, die Nerven, das Glück und die Gegner, alle machten mit und so ging am Schluss die Rechnung und die Rangliste auf: Erich und Ruedi waren Europameister!

Auch Regula und Stefan zeigten in den zwei Läufen vom letzten Regattatag noch eine sehr starke Leistung, was man von uns nicht gerade sagen kann.

Die Preisverteilung im Festzelt war dann ein Höhepunkt für uns Schweizer, konnten wir doch mit den Moser-Brüdern, nach langen 20 Jahren, den dritten Europameistertitel für die Schweiz feiern.

Die Europameisterschaften gingen mit guten seglerischen Erinnerungen zu Ende. Auch das Wetter und die Temperaturen, die uns den Sommer nicht gerade spüren Hessen, änderten daran nichts!

Z14358



Klass	ement nach 6	äufen							
1.	SUI 14376	Moser/Moser	2	9	11	7	1	5	41.0
2.	GBR 13945	Davies/Cadwallader	22	3	1	1	11	14	42.7
3.	GBR 14300	Hall/Constable	6	Ĭ	9	2	10	dnf	45.7
4.	AUS 14217	H. Payne/Payne	7	6	7	3	4	16	51.4
5.	GBR 14101	C. Medd/Medd	8	4	4	6	7	33	54.7
6.	GBR 14061	Rush/Ward	3	10	5	5	9	18	56.7
7.	FRA 14335	Scale/Koch	14	8	2	4	13	10	60.0
8.	GBR 14314	Hope/Hextall	9	2	6	8	20	19	68.7
9.	GBR 14257	Pollington/Davies	24	dnc	3	12	5	4	71.7
10.	GBR 14150	Horey/Barlow	1	15	21	17	2	dsq	74.0
11.	GBR 14372	L. Rushall/Rushall	4	5	47	dnc	3	2	79.7
12.	GBR 14385	Turley/Wagstaff	11	7	19	15	18	7	88.0
13.	GBR 14185	Collye/Pannell	18	12	15	20	37	3	94.7
14.	GBR 14260	Rowland/Middleton	41	20	23	13	28	1	108.0
15.	GBR 13684	Hannabuss/Hill	15	18	14	19	14	32	110.0
16.	AUS 14218	Peverell/Hardess	10	41	13	9	26	30	118.0
17.	SUI 14166	R. Baumgartner/Schärer	19	27	39	30	8	6	119.7
18.	AUS 13951	Bacon/Oregan	35	14	12	11	21	dnf	123.0
19.	SUI 14358	Oswald/Rohner	17	24	16	18	30	23	128.0
20.	GBR 14374	Truswell/Walker	32	26	8	10	23	dsq	129.0
21.	GBR 14250	R. Fryer/Hunt	23	13	22	16	45	27	131.0
22.	FRA 14059	Treguier/Waubant	26	25	10	14	32	37	137.0
23.	SUI 14146	U. Heilig/Heilig	12	23	37	24	43	15	141.0
24.	TCH 14091	Koran/Rocek	43	28	50	21	12	8	142.0
25.	GBR 14069	Rayner/Rayner	34	16	42	29	19	21	149.0
26.	GBR 14365	Winder/Witworth	5	dsq	17	27	6	dsq	149.7
27.	JPN 13821	Fujita/Sagara	20	35	28	38	15	26	154.0
28.	BEL 14398	Green/I. Claessens	16	29	35	43	34	11	155.0
29.	BEL 12902	Claerbout/Monteny	30	37	29	50	22	9	157.0
30.	GBR 14295	Mayes/Bell	13	17	48	33	16	dsq	157.0
31.	GBR 14189	Gibbs/Betterley	25	52	20	22	38	22	157.0
32.	GBR 14045	S. Pilkington/Tames	33	34	26	28	27	17	161.0
33.	TCH 14083	Verner/Vladyka	31	11	36	34	29	dsq	171.0
34.	SUI 14377	Hofstetter/N. Krieg	dnf	30	33	48	24	12	177.0
35.	RSA 14311	Harris/Heydenrych	dnc	dnc	25	23	17	13	177.0
36.	IRL 14330	Smyth/Smyth	21	42	34	32	35	25	177.0
37.	NED 14386	Verwers/Abbenhuis	36	38	27	25	40	31	187.0
38.	NED 14130	Huiskamp/K. Kops	29	31	30.	36	33	42	189.0
39.	RSA 14343	lawson/lawson	37	19	31	31	42	dsq	190.0
40.	GBR 14283	Chard/Flack	39	39	32	37	25	28	191.0
48.	SUI 13980	Mäder/Schwendimann	28	45	dnf	54	46	43	246.0
68 B	oote klassiert								

# WW '93

# Nieuwpoort · Belgien

Wer hat gesagt, dass...

- 1. ...Die Nordsee furchtbar dreckig ist?
- 2....Ständige Windstärken von 4-8 Bft. Leichtgewichte und Ängstliche buchstäblich vom Winde verwehn?
- 3....Für uns Binnensegler meterhohe Wellen und starke Strömung die schlimmsten Feinde sind?
- 4....Ratten haufenweise umher rennen?
- 5....Es in Belgien nur Pommes-Frittes zu essen gibt?
- 6....Nieuwpoort keinen Ausflug wert ist?
- 7....Kentern im Kanal, Schiff und Mannschaft verseucht?

#### Alles Lüge!!!

Ein für allemal folgt die Aufklärung:

- Trotz immer genauem Hinschauen fand ich kaum mal Abfall im Wasser; wer nämlich während einer Regatta etwas ins Wasser geworfen hätte, wäre unweigerlich disqualifiziert worden.
  - Ausserdem bewiesen die zahlreichen Badenden am feinen Sandstrand, dass Ferien an der Nordsee auch ihre Reize haben können
- Es gab für jeden Geschmack etwas, schön ausgeglichen: Einen absoluten Minimum-Leichtwindlauf, 3 Regatten mit schönen 2 - 3 Bft. und 3 Läufe mit starkem Wind.

- 3. Stimmt nicht, was zu beweisen war ( siehe Rangliste!).
- Weder in Nieuwpoort, noch in Brügge, noch im Hafengelände wurden Ratten gesichtet.
- Feine Fischgerichte, akzeptable Pizzas, gutes Fleisch und wunderbare Desserts, liessen keinen Versuch zur Abmagerungskur zu.
  - Einzig die Salatsauce in Bübels Lieblingsrestaurant liess sich eben **nicht** sehen. Jä nu: andere länder andere Salatsaucen.
- Nieuwpoort wurde begehrtes Hauptziel für jeden fast täglichen Einkaufstrip. Man bekam fast alles, sogar kiloweise Holz und Zinkmäuse...
- Die einzige Mannschaft, die ich im Kanal kentern sah, hat es gsund und gfräss überstenden.

Somit wären also gewisse Unwahrheiten geklärt.

Tatsache ist, dass wir armen Schweizer Binnensegler uns sehr wohl auf dem Meer behaupten können; ja, bei segelbaren Verhältnissen fahren wir sogar gewissen Engländern, Franzosen und federtragenden Australiern um die Ohren.

Vor allem unsere Buebä sorgten wieder für Aufsehen. Trotz 3 chancenlosen Starkwindläufen und einem verpatzten siegessi-

cheren 4. Lauf (nehmt nächstes Mal Ferngläser mit...), reichte es Erich und Ruedi in die Top Ten. Congratulations!

Z'Bübels zeigten sehr konstante Resultate. Ob viel oder wenig Wind, Andreas und Walti waren fast immer in der ersten Hälfte dabei.

Für Regula und Stefan stand die WM von Anfang an unter keinem glücklichen Stern. Zuerst war ihr Tschoulin ein Kilo zu leicht, dann zu schnell: Frühstart im ersten Lauf! Anschliessend verhinderte die Knatterbrise zunächst weitere Resultate. Aber am letzten Regattatag schlugen die beiden dann doch noch zu: Der 5. Rang im Schlusslauf wird ihnen sicher noch lange in Erinnerung bleiben.

Toni und Dani hatten ebenfalls Pech. Am 2. Regattatag gehörten sie zu denen, die mit einem lädierten Mast (mit bloss 6 Betriebsstunden) heimkehrten.

Im selben Hack-Lauf ruinierten auch Heiligs ihren Spi, und Armin und Thomas mussten ebenfalls aufgeben.

An jenem Tag stand das Paar von SUI 14377 auf der Rampe und half 72 völlig durchnässten, erschöpften Fireball—Teams auswassern. 38 Mannschaften mussten frühzeitig aufgeben.

Tages-Bilanz: 15 unbrauchbare Masten, rausgerissene Klemmen, verwürgte Ruderbeschläge, um 50 Jahre gealterte Segel (...und Segler ler...Red.) und einige, ziemlich geschockte Gesichter. Aber alle kamen mit einem blauem Auge davon.

Am nächsten Tag verliessen uns dann Heiligs, und auch Armin und Thomas wollten nicht viel länger bleiben.

Nichts desto trotz waren es lustige, abwechslungsreiche Tage — ausser am Samstag. Da war nämlich die Beisetzung des belgischen Königs und im ganzen Land Staatstrauer angesagt.

Sonst gab es jeden Abend irgend ein Unterhaltungs—Programm. Jedenfalls wurde herausgefunden, dass Erich heimlich Rock n' Roll trainiert, Karaoke nicht jedermanns Sache ist, und Regula einen jungen Verehrer hat. Auch wurde der Begriff Lustwiese geklärt, und böse Zungen behaupten, dass das Bier in Strömen floss.

SUI 14377 Hängen<sup>1</sup>!



Klass	ement	nach 7 la	äufen.								
1.		14061	Rush/Ward	8	1	2	6	3	8	3	40.1
2.		14372	L. Rushall/Rushall	3	2	13	4	15	3	7	54.4
3.		14355	Scale/Koch	5	4	1	14	2	17	9	56.0
4.		14300	Hall/Constable	7	5	4	10	1	7	12	60.0
5.		14150	Horey/Barlow	2	dnf		7	13	12	2	67.2
		14365	Winder/Whitworth	4	7	ymp 14	13	9	5	6	76.7
6.							2			11	
7.		14217	H. Payne/Payne	1	dnf 32	15	8	8	20		81.0
8.		14314	Hope/Hextall	9		10		4	1	31	90.0
9.		14101	C. Medd/Medd	14	11	12	3	10	16	10	92.7
10.		14376	Moser/Moser	6	20	19	9	dnc	4	4	93.7
11.		13945	Davies/Cadwallader	10	12	3	11	21	10	18	96.7
12.		14294	Sayce/Thorne	15	dsq	6	1	7	39	8	104.7
13.		14260	Rowland/Middleton	21	10	17	21	dns	14	1	113.0
14.		14253	Goacher/Edlund	17	8	8	15	5	33	33	121.0
15.		14218	Peverell/Hardess	34	6	9	18	19	26	45	147.7
16.		13945	C. Martin/Webb	29	17	20	ymp		22	23	154.8
17.		13684	Hannabuss/Hill	11	31	28	34	22	13	19	160.0
18.		14257	Pollington/Davies	12	13	5	17	6	dnc	dnc	160.7
19.	RSA		Harris/Heydenrych	18	dnf	23	23	24	31	16	171.0
20.		14189	Gibbs/Betterley	19	25	25	27	18	21	dnf	171.0
21.		14385	Turley/Wagstaff	23	23	21	12	dns	37	32	184.0
22.		13951	Bacon/Oregan	50	3	11	42	11	40	dnf	189.7
23.		14374	Truswell/Walker	41	18	16	30	14	35	dnf	190.0
24.		14250	R. Fryer/Hunt	59	15	22	35	20	27	37	192.0
25.		14270	Basset/Nouel	38	dsq	27	22	dns	2	24	197.0
26.		14091	Koran/Rocek	26	26	35	20	26	28	35	197.0
27.		12902	Claerbout/Monteny	32	19	37	24	27	57	28	203.0
28.		14398	Green/I. Claessens	28	dnf	38	26	30	30	17	205.0
29.		14125	Cordell/LeGoff	33	29	31	19	23	48	39	210.0
30.		14358	Oswald/Rohner	31	28	30	25	dnc	29	36	215.0
31.		14069	Rayner/Rayner	27	dnf	26	38	31	24	34	216.0
32.		14185	Collye/Pannell	dsq	21	18	dsq	25	41	13	220.0
33.	FRA	14139	Robert/Coatrieux	dsq	14	24	45	16	45	48	228.0
34.		14377	Hofstetter/N. Krieg	13	dnf	dnc	5	dnc	6	26	228.7
35.	<b>GBR</b>	14368	Thornton/Clark	22	9	7	16	dnc	dnc	dnc	236.0
36.	NED	14130	Huiskamp/K. Kops	24	dnf	46	32	dnc	11	22	242.0
37.	GER	14019	Grundler/Nolle	16	24	50	dnf	dnc	38	20	250.0
60.	SUI	14166	R. Baumgartner/Schärer	dsq	dnf	dnc	dnc	dnc	19	5	349.0
61.	SUI	14055	Utiger/Stössel	44	dnf	36	dnf	dnc	46	59	358.0
68.	SUI	14146	U. Heilig/Heilig	39	dnf	dnc	dnc	dnc	dnc	dnc	438.0
69.	SUI	13980	Mäder/Schwendimenn	48	dnf	dnc	dnc	dnc	dnc	dnc	447.0
72 B	oote kl	assiert									



# Brunnen 21 ./22. August

#### "Nüdschuwieder!!!"

Mit dem Ziel vor Augen, nicht Dritte zu werden und demzufolge keinen Bericht schreiben zu müssen, treten wir unsere kurze Reise nach Brunnen an. (Wie später von Christa M. zu erfahren ist, haben noch mehr Leute diesen Vorsatz gefasst.)

Ein Hafen, genial zugänglich, mit originellen Platzierungsvorschriften, einer famosen Slipanlage und super interessanten sanitärischen Installationen erwarten uns. (Nur gut ist's ab-

ends dunkel — da kann mann/frau hinder die Büsch!) Aber sonst: Brunnen hält, was es verspricht; s' hat so richtig gfägät. Endlich waren auch mal wieder über 20 Schiffe am 1. Start. Sogar zwei deutsche Boote haben die lange Anfahrt nicht gescheut. Super! Die Kameraden von den 14—Footem und den Staren gucken neidisch

Auch der Startgeldkassierer guckt neidisch: Wow! So viele Frauen!

Ein weiteres, nicht unbekanntes, weibliches Gesicht hat sich auch zu den Fireballs gesellt. Hoffentlich bleibt uns Nicoles Vorschoterin, Serena Liener, erhalten. Es wäre toll, so eine grossartige Sportlerin für unsere "Böllen" zu gewinnen.

14377

#### Klassement nach 5 läufen:

Z 14376		Moser/Moser		1	3	1	1	1		0.0
Z 14293		Memod/Wyss		2	1	4	5	5		21.0
Z 14377		Hofstetter/N. Krieg		8	2	5	4	2		24.0
Z 14318		N. Brönnimann/S. Liener		4	5	3	2	7		26.7
Z 14358		Oswald/Rohner		7	4	6	3	3		31.1
Z 14166				3	12	2	pms	11		43.7
Z 12469		Lambercy/Lambercy		5	8	10	pms	4		48.0
Z 14078	- E	Grob/Grob		6	6	9	pms	8		52.4
Z 13977		Willi/Vetterli		9	10	7	9	6		54.7
G 14019		Nolle/S. Nolle		11	7	12	8	dns		62.0
Z 14149		S. Tanner/Erb		12	16	8	6	15		64.7
Z 13942		Ritzler/O. Ruppert		10	15	13	7	dns		69.0
Z 13758		Wildi/Bossard		16	9	14	13	9		69.0
G 13111		B. Fechtner/Rennecke		13	14	19	10	10		71.0
Z 13295		Trüb/K. Pfenninger		14	11	11	14	12		72.0
Z 13941		Widmer/Berani		15	13	16	11	13		76.0
Z 13756		Gautschi solo		dns	17	18	12	16		87.0
Z 13000		D. Centazzo/Maurer		17	19	15	16	17		89.0
Z 12226		Antenen/Zehnder		20	20	17	15	14		90.0
Z 14147		Preuss/L. Preuss		18	18	pms	dnf	dns		106.0
Z 13701		Sprecher/K. Sprecher		19	dnf	dns	dns	dns		112.0
G 13056		Harrison/Papis		dns	dns	dnf	dns	dns		116.0
	Z 14293 Z 14377 Z 14318 Z 14358 Z 14166 Z 12469 Z 14078 Z 13977 G 14019 Z 14149 Z 13942 Z 13758 G 13111 Z 13295 Z 13941 Z 13756 Z 13000 Z 12226 Z 14147 Z 13701	Z 14293 Z 14377 Z 14318 Z 14358 Z 14166 Z 12469 Z 14078 Z 13977 G 14019 Z 14149 Z 13758 G 13111 Z 13295 Z 13756 Z 13000 Z 12226 Z 14147 Z 13701	Z 14293 Memod/Wyss Z 14377 Hofstetter/N. Krieg Z 14318 N. Brönnimann/S. Liener Z 14358 Oswald/Rohner Z 14166 R. Baumgartner/Schärer Lambercy/Lambercy Z 14078 Grob/Grob Z 13977 Willi/Vetterli G 14019 Nolle/S. Nolle Z 14149 S. Tanner/Erb Z 13942 Ritzler/O. Ruppert Z 13758 Wildi/Bossard G 13111 B. Fechtner/Rennecke Z 13295 Trüb/K. Pfenninger Z 13941 Widmer/Berani Z 13756 Gautschi solo Z 13000 D. Centazzo/Maurer Z 12226 Antenen/Zehnder Z 14147 Preuss/L. Preuss Z 13701 Sprecher/K. Sprecher	Z 14293 Memod/Wyss Z 14377 Hofstetter/N. Krieg Z 14318 N. Brönnimann/S. Liener Z 14358 Oswald/Rohner Z 14166 R. Baumgartner/Schärer L 12469 Lambercy/Lambercy Z 14078 Grob/Grob Z 13977 Willi/Vetterli G 14019 Nolle/S. Nolle Z 14149 S. Tanner/Erb Z 13942 Ritzler/O. Ruppert Z 13758 Wildi/Bossard G 13111 B. Fechtner/Rennecke Z 13295 Trüb/K. Pfenninger Z 13941 Widmer/Berani Z 13756 Gautschi solo Z 13000 D. Centazzo/Maurer Z 12226 Antenen/Zehnder Z 14147 Preuss/L. Preuss Z 13701 Sprecher/K. Sprecher	Z 14293       Memod/Wyss       2         Z 14377       Hofstetter/N. Krieg       8         Z 14318       N. Brönnimann/S. Liener       4         Z 14358       Oswald/Rohner       7         Z 14166       R. Baumgartner/Schärer       3         Z 12469       Lambercy/Lambercy       5         Z 14078       Grob/Grob       6         Z 13977       Willi/Vetterli       9         G 14019       Nolle/S. Nolle       11         Z 13942       Ritzler/O. Ruppert       12         Z 13942       Ritzler/O. Ruppert       10         Z 13758       Wildi/Bossard       16         G 13111       B. Fechtner/Rennecke       13         Z 13295       Trüb/K. Pfenninger       14         Z 13941       Widmer/Berani       15         Z 13756       Gautschi solo       dns         Z 13000       D. Centazzo/Maurer       17         Z 12226       Antenen/Zehnder       20         Z 14147       Preuss/L. Preuss       18         Z 13701       Sprecher/K. Sprecher       19	Z 14293       Mermod/Wyss       2       1         Z 14377       Hofstetter/N. Krieg       8       2         Z 14318       N. Brönnimann/S. Liener       4       5         Z 14358       Oswald/Rohner       7       4         Z 14166       R. Baumgartner/Schärer       3       12         Z 12469       Lambercy/Lambercy       5       8         Z 14078       Grob/Grob       6       6         Z 13977       Willi/Vetterli       9       10         G 14019       Nolle/S. Nolle       11       7         Z 14149       S. Tanner/Erb       12       16         Z 13942       Ritzler/O. Ruppert       10       15         Z 13758       Wildi/Bossard       16       9         G 13111       B. Fechtner/Rennecke       13       14         Z 13295       Trüb/K. Pfenninger       14       11         Z 13941       Widmer/Berani       15       13         Z 13756       Gautschi solo       dns       17         Z 13000       D. Centazzo/Maurer       17       19         Z 12226       Antenen/Zehnder       20       20         Z 14147       Preuss/L. Preuss	Z 14293       Mermod/Wyss       2       1       4         Z 14377       Hofstetter/N. Krieg       8       2       5         Z 14318       N. Brönnimann/S. Liener       4       5       3         Z 14358       Oswald/Rohner       7       4       6         Z 14166       R. Baumgartner/Schärer       3       12       2         Z 12469       Lambercy/Lambercy       5       8       10         Z 14078       Grob/Grob       6       6       9         Z 13977       Willi/Vetterli       9       10       7         G 14019       Nolle/S. Nolle       11       7       12         Z 14149       S. Tonner/Erb       12       16       8         Z 13942       Ritzler/O. Ruppert       10       15       13         Z 13758       Wildi/Bossard       16       9       14         G 13111       B. Fechtner/Rennecke       13       14       19         Z 13295       Trüb/K. Pfenninger       14       11       11         Z 13941       Widmer/Berani       15       13       16         Z 13000       D. Centazzo/Maurer       17       19       15	Z 14293         Mermod/Wyss         2         1         4         5           Z 14377         Hofstetter/N. Krieg         8         2         5         4           Z 14318         N. Brönnimann/S. Liener         4         5         3         2           Z 14358         Oswald/Rohner         7         4         6         3           Z 14166         R. Baumgartner/Schärer         3         12         2         pms           Z 12469         Lambercy/Lambercy         5         8         10         pms           Z 14078         Grob/Grob         6         6         9         pms           Z 13977         Willi/Vetterli         9         10         7         9           G 14019         Nolle/S. Nolle         11         7         12         8           Z 13942         Ritzler/O. Ruppert         10         15         13         7           Z 13758         Wildi/Bossard         16         9         14         13           G 13111         B. Fechmer/Rennecke         13         14         19         10           Z 13295         Trüb/K. Pfenninger         14         11         11         14	Z 14293         Mermod/Wyss         2         1         4         5         5           Z 14377         Hofstetter/N. Krieg         8         2         5         4         2           Z 14318         N. Brönnimann/S. Liener         4         5         3         2         7           Z 14358         Oswald/Rohner         7         4         6         3         3           Z 14166         R. Baumgartner/Schärer         3         12         2         pms         11           Z 12469         Lambercy/Lambercy         5         8         10         pms         4           Z 14078         Grob/Grob         6         6         9         pms         8           Z 13977         Willi/Vetterli         9         10         7         9         6           G 14019         Nolle/S. Nolle         11         7         12         8         dns           Z 13942         Ritzler/O. Ruppert         10         15         13         7         dns           Z 13758         Wildi/Bossard         16         9         14         13         9           G 13111         B. Fechmer/Rennecke         13         14 <td< td=""><td>Z 14293       Mermod/Wyss       2       1       4       5       5         Z 14377       Hofstetter/N. Krieg       8       2       5       4       2         Z 14318       N. Brönnimann/S. Liener       4       5       3       2       7         Z 14358       Oswald/Rohner       7       4       6       3       3         Z 14166       R. Baumgartner/Schärer       3       12       2       pms       11         Z 12469       Lambercy/Lambercy       5       8       10       pms       4         Z 14078       Grob/Grob       6       6       9       pms       8         Z 13977       Willi/Vetterli       9       10       7       9       6         G 14019       Nolle/S. Nolle       11       7       12       8       dns         Z 13942       Ritzler/O. Ruppert       10       15       13       7       dns         Z 13758       Wildi/Bossard       16       9       14       13       9         G 13111       B. Fechtner/Rennecke       13       14       19       10       10         Z 13941       Widmer/Berani       15       13</td></td<>	Z 14293       Mermod/Wyss       2       1       4       5       5         Z 14377       Hofstetter/N. Krieg       8       2       5       4       2         Z 14318       N. Brönnimann/S. Liener       4       5       3       2       7         Z 14358       Oswald/Rohner       7       4       6       3       3         Z 14166       R. Baumgartner/Schärer       3       12       2       pms       11         Z 12469       Lambercy/Lambercy       5       8       10       pms       4         Z 14078       Grob/Grob       6       6       9       pms       8         Z 13977       Willi/Vetterli       9       10       7       9       6         G 14019       Nolle/S. Nolle       11       7       12       8       dns         Z 13942       Ritzler/O. Ruppert       10       15       13       7       dns         Z 13758       Wildi/Bossard       16       9       14       13       9         G 13111       B. Fechtner/Rennecke       13       14       19       10       10         Z 13941       Widmer/Berani       15       13

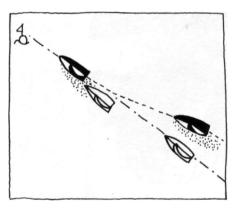


# An den Bojen passierts...

Nirgends während einer Regatta können von einem Augenblick zum andern so viele Plätze gewonnen oder verloren werden wie an einer Boje. Mit einigen taktischen Kniffen kannst du dich häufig besser aus der Affäre ziehen.

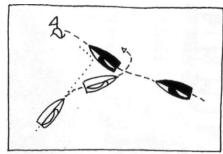
#### Luvboje

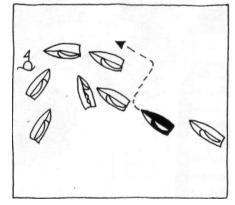
Die letzten Meter davor sind kritisch. Es ist von Vorteil, die letzten paar Bootslängen auf Bb-Bug zu absolvieren. Das gibt dir Zeit, den Spi perfekt vorzubereiten (Gazette 2793). Kommst du hingegen auf Stb-Bug an, must du eine 180°-Drehung vollführen, was sehr langsam und überdies riskant ist.



Shwarz sollte versuchen durch tiefes, schnelles Segeln Weiss in seine Abdekkung zu bringen, damit es zurückfällt und an der Boje keinen Raum verlangen kann.

Schwarz sollte abfallen, damit Weiss nicht unterwenden kann sondern hinten passieren muss.



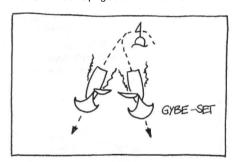


Für Schwarz ist es geschickter, nochmals zu wenden und und Uberhöhe in Kauf zu nehmen, statt in den starken Abwinden der vorausliegenden Boote zu versauern und Gefahr zu laufen von hinten auch noch überholt zu werden. Schwarz hat nachher die Möglichkeit unter Spi alle zu überlaufen,

w Beim Abfallen aufpassen, dass das Gross-Segel nicht an der Boje streift I (Strafe 360 °Drehung)

#### Halsen oder nicht halsen...

Geht es nach der Luvboje auf den Vorwinder musst du dich entscheiden, auf welcher Seite der Spi gesetzt werden soll:



#### Für Gybe—Set:

- Bb—Bug war kurz vor der Boje geliftet (Rechtsdreher)
- Rechte Seite der Kreuz war bevorteilt (dann ist es meistens auch die bessere Seite für den Vorwinder)
- Spätere Innenposition an der Lee—Tonne
- mehrere Boote als dichte Verfolger

# Gegen Gybe—Set:

- Du musst allen Booten, die noch auf der Kreuz sind ausweichen
- Grosse Drehung um die Boje bremst das Boot, Spimanöver schwieriger (Spi werfen)

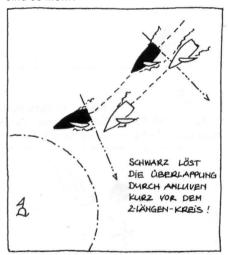
Das konservative Abfallen plus Spi setzen ist unverfänglicher, wenn nichts für den Gybe-Set spricht.

- Mach den Spi schon ein paar Bootslängen vor der Tonne bereit.
- Unterstütze das Boot mit den Segeln und dem Crewgewicht beim Abfallen (Gross fieren, Fock dichthalten, Vorschoter bleibt im Trapez, Bootflach).

- Du darfst nach der Boje auf deinen richtigen Kurs abfallen, auch wenn du dadurch auf Kollisionskurs mit einem Stb-Bug- Boot gerätst (IYRU 35b II).

#### Halseboje

Der Zweilängenkreis ist relativ: Bei wenig Wind sind es bei Fireballs 10m, bei 5 Bft. sind es mehr!

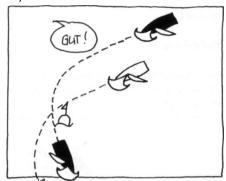


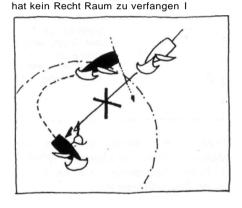
Hast du eine Innenüberlappung hergestellt, versuch mit allen (legalen) Mitteln sie zu halten. Teile deinen Anspruch auf Raum an der Boje frühzeitig mit.

Ein Boot, das Raum beansprucht ist beweis pflichtig, falls es zu einem Protest kommt. Es ist darum sehr kritisch eine Innenüberlappung in letzter Sekunde herzustellen. Der Schaden ist häufig grösser als der Nutzen!

Für eine optimale Rundung muss die Boje weit angefahren und nah passiert werden. Die Halse wird mit Vorteil schon vor der Boje erledigt, so dass kein Raum für andere Boote zwischen dir und der Boje entsteht.

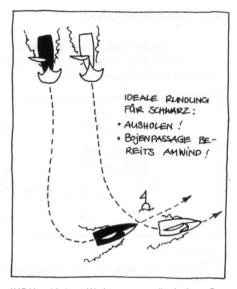
Schwarz darf, obwohl es keine Innenposition hat in den entstandenen Raum an der Boje fahren.





#### Leeboje

Erstes Ziel ist es dort, sich in eine optimale Ausgangsposition für die folgende Kreuz zu manövrieren. Es lohnt sich dort, für eine Innenposition zu kämpfen. Gelingt dies nicht, ist aber dennoch nicht alles verloren:



IYRU 42.1a Weiss: seemännische Rundung, Schwarz: taktische Rundung Ein Boot mit Innenposition darf nur Raum für eine "seemännische", nicht aber für eine "taktische" Rundung verlangen.

Mit einer "taktischen" Rundung lässt sich viel mehr Schwung holen als mit einer "see-männischen" und man verliert weniger Höhe.

Musst du nicht noch eine Überlappung konsolidieren oder verhindern, nimm den Spi frühzeitig herunter. Was du dadurch verlieren könntest ist minimal verglichen mit einem erst halb geborgenen Spi bei der Bojenpassage und einem zusammenpackenden Vorschoter, der eigentlich schon lange an den Draht gehörte.

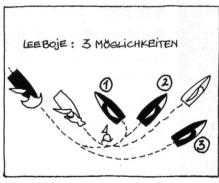
Fährt ein Verfolger hart an deinem Heck, gib ihm keine Gelegenheit seinen Spitz zwischen dich und der Boje zu schieben. Presse gleich nach der Rundung ein bisschen Höhe. Dadurch verhinderst du, dass der Verfolger gleich wenden kann und du zwingst ihn in deiner Abdeckung zu fahren.

Zudem erhälst du die Möglichkeit selbst jederzeit zu wenden. Aber aufgepasst: Bremse dein Boot nicht zu stark, sonst besteht die Gefahr, dass die Verfolger mit Schwung im Lee passieren!



Bist du ein äusseres Boot, ist es besonders wichtig, eine taktische Rundung zu fahren. Dadurch hast du die Chance knapp hinter, aber leicht im Luv deiner Kontrahenten an die Kreuz zu gehen.

Im Prinzip hast du an der Leeboje 3 Möglichkeiten: Welche für dich die richtige ist bestimmt deine Strategie! Die sollte schon lange vor der Boje klar sein:



- © Wenn die linke Seite der Kreuz bevorteilt ist. Du bist sofort frei von Abdeckungen. Nachteile: Du musst mit wenig Fahrt im Boot wenden. Im weiteren gerätst du ins Kabbelwasser und in turbulenten Wind, den die unter Spi ankommenden Boote verursachen.
- @ Macht das Boot vor dir keine optimale Rundung ist für dich alles drin. Du kannst die Nachteile von 1.) ausschalten indem du wartest mit wenden oder du kannst frei weiterfahren.
- ® Wenn die rechte Seite der Kreuz stark bevorteilt ist und ein Pulk vor dir gerundet hat und alle Höhe stehen, kannst du diese Variante wagen. Erfolgsversprechend ist sie vor allem bei Leichtwind. Lass den Spi solange wie nur möglich stehen. Durch diese Fahrweise verlierst du sehr viel Höhe. Um diese wieder wert zu machen muss die rechte Seite wirklich stark ziehen!

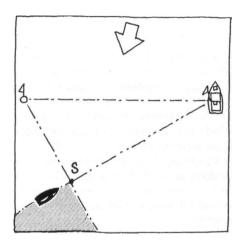
#### Das Ziel

Es ist sehr frustrierend, auf den letzten Metern vor dem Ziel noch Plätze zu verlieren. Damit dies nicht so leicht passiert, hier ein paar taktische Kniffe:

Die Ziellinie liegt in den allermeisten Fällen schief zum Wind, häufig sogar beträchtlich. Ein Ende ist danach zwangsläufig näher. Dieses gilt es anzusteuern! Je weiter entfernt von diesem Ende du die Linie kreuzst, desto mehr Zeit und Weg lässt du liegen.

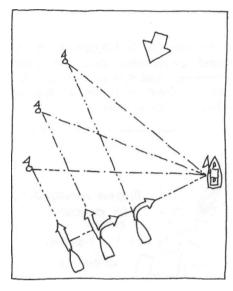
Wie findet man heraus, welches das nähere Ende ist?

Halte dich bei der Annäherung im Dreieck gebildet aus den Anliegelinien zu jedem Ende auf. So kommst du am nächsten zur Linie, ohne dass die Gefahr besteht ein Ende zu überstehen. Im Schnittpunkt S kannst du leicht entscheiden, welches Ende näher



liegt. Hast du entschieden, kümmern dich nur noch die Anliegelinien zu dieser Tonne (oder Boot).

Von Vorteil ist es in einem engen Kampf, am Schluss auf Bb-Bug zu fahren, um Wegrecht zu haben. Wird es ganz knapp, kann man im letzten Augenblick die Linie durch hartes Anluven "schiessen".



- Überfahren die meisten führenden Boote die Linie auf Stb-Bug, ist wahrscheinlich die Bb-Seite der Ziellinie bevorteilt (Die Boote kreuzen die Linie möglichst rechtwinklig),



La como de la como de

Auf dem Materialsektor herrscht zur Zeit Ruhe.

Bahnbrechende Neuerungen gab es keine in Nieuwpoort: Keine neuen Rumpfformen, keine neuen Masten, keine neuen Segelschnitte.

Es zeigte sich, dass ältere und neue Composite-Schalen durchaus ebenbürtig sind. Die Plazierungen der Top—Ten veranschaulichen dies:

13945 Baujahr 88, 14061 Bj.89, 14101 Bj.90, 14217 Bj.91, 14300 Bj.92, 14365 Bj.93 etc.

Es ist allerdings zu erwähnen, dass diese bereits alle einen "breiten" australischen Bug haben (weniger Tendenz zum Unterschneiden).

Delange(Aus) und Winder(GB) stellen die grössten Anteile, Northampton Sailboats(GB) (14300), Boatique(F) (14335), Rowsell(GB) (14061).

Bei den Segeln herrscht Vielfalt. Grössere Anteile sind bei Hyde, Rush und Number One auszumachen (alle GB).

Bei den Masten gibt es eigentlich nur noch zwei Typen zu wählen: Leichtere Mannschaften bevorzugen Superspars M7 oder Praetor D, schwerere benützen Praetor Stratus MkII. Als Variante sah man bei Liz und Mark Rushall, die eher zu den Leichteren gezählt werden können, einen Stratus mit lediglich 380mm langen Salingen.

Die Mastprofile M7 und Praetor D sind heute so leicht, dass sie möglicherweise das vorgeschriebene Masttop—Gewicht (4.2kg) bei normalem Rigging unterschreiten. Wirz.B. haben bei unserem M7 ein Stück Blei (150g) im Masttop befestigt.





Thalwil Eisbärenpokal

**Datum** 13./14. November 1993

Club SVThalwil

Regatta

Klassen Fireball, Jollen allg., Laser, 420, Korsar

Meldeadresse U.P. Rüegsegger, Ludretikonerstr. 18

8800 Thalwil

Meideschluss 3. November 1993

Nachmeldung Clubhaus SVT bis 12.00 h

Meldegeld Fr. 20.-, Junioren 15.- (Nachmeldung + 10.-)

Liegeplatze Hafen Thalwil

1. Start Sa. 13.00 h

letzter Start So. 14.00 h

# Antibes 28.— 30. Januar 1994

letzte Chance — dernière Chance — letzte Chance Antibes = Soleil, c'est un avant-goût des vacances d'été, il y fait aussi chaud qu'en Bretagne au mois d'aout.

**Unbedingt hingehen!!!** 

### WM 94 Durban (RSA) 5.-19. März 94

Wind: 15 - 25 Kn, Wasser/Luft ca. 25° C

Bootstransport gesponsert, Verladung Mitte Januar, Boote zurück Mitte April Interessenten melden sich sofort bei Ste Ritzler.

## EM 94 Piriac (Süd - Bretagne) 8. - 16. Juli 94

wahrscheinlich Selektion nötig

### Muiderzand (NED)

Über das Auffahrtswochenende findet in Muiderzand (Isselmeer) eine international ausgeschriebene Regatta (inkl. holländische Meisterschaft) statt. **Vormerken!** 

1995 EM/WM Dublin (IRL) 27.8.-9.9.95 1996 WM Kingston(CAN) August 96



**Z 14337** Winder, Epoxi, 1992, 1 Satz Segel (Pinnel&Bax), Mast Stratos II, komplett, Regattabereit Preis auf Anfrage

**Z 14146** Duvoisin, Holz, 1990, 2 Satz Segel (Pinnel/Hyde), Mast Stratos II, Ober-/Unterblache, div. Zubehör, Regattabereit Preis: Fr. 10500.

**Z 13943** Steinmayer, Epoxi, 1988, 2 Satz Segel, Mast M3,Ober-/Unterblache, Rolli, Regattabereit Preis: Fr. 8000. –

**Z 13666** High Performance, Holz, 1985 3 Satz Segel, 3 Masten "Stratos", Ober-/Unterblache Rolli, Trailer, Regattabereit Preis: Fr 7900. –

**Z 11808** Holz 1980, 1 Satz Segel, Rolli, Blache Preis: Fr. 2700.—

**Z ?????** Moore, GFK 1975, 2 Gross, 2 Focks, 1 Spi, Kombitrailer "Trimnell" Preis: Fr. 4800. –

#### Zu verkaufen:

1 Gross Pinnell&Bax, 3 Saisons Fr. 150. – 1 Fock Pinnell&Bax, 2 Saisons Fr. 80. – 1 Spi Pinnell&Bax, 3 Saisons Fr. 120. – Agathe Koenig Blauenstr. 1/10 4127 Birsfelden

Ursula & Markus Heilig Bellevuestr. 5 3073 Gümligen p 031 951 28 24 g 031 952 77 57

Markus Hofstetter Hauptstr. 48 8867 Niederumen p 058 34 39 26

Stefan Epper Seestr. 103 6047 Kastanienbaum p 041 47 14 61 g 041 41 11 22

Adrian Büchler Immerbergstr. 44 3044 Immerberg 031 829 25 69

Urs Gerig Schönwilweg 4 6045 Meggen p 041 37 33 67 g 041 37 17 89

Martin Stolz Bellevuestr. 36 3073 Gümligen p 031 951 51 84 g 031 951 82 12

# AZB 8500 Frauenfeld

Adressberichtigungen an: Swiss Fireball Association Tössfeldstr. 61 8406 Winterthur



# Die neue Dimension im Wassersport

Das Fachgeschäft für sämtliche Wassersportarten, Bootsausrüstungen, Takelarbeiten, Freizeitund Wassersportbekleidung, Schulung und Vermietung.

FREDY ISELI - GWATTSTRASSE / STÖCKLIWEG 15 - T 033/36 55 71 - F 033/35 15 66 - CH-3604 THUN